

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio

Oglašite v tem listu so uspešni

ŠTEVILKA (NUMBER) 258

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY, (PETEK) NOVEMBER 1, 1940.

The Oldest Slovene Daily in Ohio

Best Advertising Medium

VOLUME XXIII.—LETO XXIII.

Čišišti upajo na skorajšnji mir z Grčijo

Rimu se namiguje, da se bo morda spravilo na grški prestolonaslednika Pavla, ki je naklonjen osovitu.

Grški izvestitelji namigujejo možnosti skorajšnjega spopada in miru z Grčijo. Namiguje se, da stoji za kulisami, ki si prizadevajo spraviti v Grčijo na površje elemente, ki so izročili italijanskim zahtevam po izročitvi strateških grških ozemelj na Balkanu ter osovito končni obračun glede italijanskih teritorialnih zahtev.

Grške depeše imenujejo grškega prestolonaslednika Paula pripravno figuro za italijanske namene. Rečeno je, da če se vrši na prestol njega in če se vrši probrskega kralja Juliana, ki se kmalu dosegel v Rimu. O Paulu je znano, da je pripravljen na prijateljsko sodelovanje.

Grška taktika je slična nemški taktiki v Rumuniji, kjer se je vršilo kralja Karola, kateremu je nadomestilo z ljudmi, ki so se vršili nad deželo nacistično.

Italijanom oziroma osovito vršijo ta najnovejša naklona moraliti s kraljem vred mednarodni premieri, generali in drugi.

Karjeva ustanova je sestavljena iz zastopnikov in zastopnic Karjeve ustanove se vršijo s soboto večer 2. novembra v slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Pričetek ob 8.

Imamo pred seboj več zadev, ste prošeni, da ste vršite na seji in točno. V sredo 16. novembra gre v ustanovo gostovat v Strabane, Pa., v sredo večer bo ples, v nedeljo bo ples, v nedeljo bo ples, v nedeljo bo ples.

Imamo še nekaj stvari, ki jih želimo iti z nami, naj vršite pri podpisnem v uradni uradni času. Vožnja za tja, naj vršite tri dolarje, in mora vršite plačana. — Louis...

THOMAS OBTOŽUJE

CHICAGO, 31. oktobra. — Thomas, predsednik stranke, ki je izjavil, da "nas bo Wendell, če bo izvoljen, poveril v vojni pod istimi pogoji predsednik Roosevelt," zahteva za podporo vseh pristajati miru.

Willkie je po svojih zveščah prav tako intervencionist kot je Mr. Roosevelt. Njegova politika je prav taka kot je Rooseveltova," je rekel.

Seja

Večerja

GREMO POZDRAVIT ROOSEVELTA!

Jutri bo predsednik Zedinjenih držav, Franklin D. Roosevelt, gost mesta Clevelanda. V naši sredi bo mož, o katerem bodo še pozni rodovi govorili kot enem izmed največjih duhov, ki jih je dala ameriška zemlja človeštvu. Ako bi ne storil ničesar več, kar je že storil tekom sedmih let in pol predsedništva, mu je zajamčeno mesto v zgodovini poleg George Washingtona, Thomasa Jeffersona, Andrew Jacksona in Abrahama Lincolna.

Oči vsega demokratičnega sveta so danes uprte v Franklina D. Roosevelta. On je posebljen simbol ne le ameriške, temveč svetovne demokracije. Kjerkoli na zemeljski obli se zbirajo ljudje, ki verujejo v svobodo, enakost in bratstvo, tam je ime predsednika Roosevelta v srcih, ako ga ne smejo izpovedovati z jezikom.

Slovenci v Clevelandu, ameriški državljani in državljanke, bomo jutri tako srečni, da bomo lahko osebno pozdravili zastavonošo ameriške in svetovne demokracije — da bomo lahko dejansko demonstrirali našo ljubezen in spoštovanje za moža, katerega nam je dala zgodovina v teh razburkanih časih, da nas vodi skozi besnečo svetovno nevihto.

Te izredne prilike ne bomo zamudili, temveč šli bomo — vsi bomo šli: možje in žene, fantje in dekleta ter skupno z ostalim ljudstvom našega mesta privedli predsedniku Rooseveltu sprejem kot ga zasluži. Šli bomo kot zavedni ameriški državljani in državljanke, ki hočemo, da demokracija, ki je nam dala priliko do novega življenja v tem novem svetu, ne bo umrla, temveč da jo bodo, še povečano in razširjeno, uživali tudi naši otroci in naših otrok otroci!

V 23. wardi, ki je skoro popolnoma slovenska, bo zbirališče pred stanom demokratske organizacije na 6930 St. Clair Ave. v soboto ob 4:30 popoldne. Pridite z avtomobilom, ako ga imate, in če ga nimate, pridite vseeno. Transportacija bo preskrbljena za vse.

Nato se bo vršila velika parada Rooseveltovih pristašev skozi razne ulice. Parada se zaključi na Lakeside Ave. in E. 14th St., kjer se snidemo z povorkami iz 10. in 21. ward. Od tam bomo marširali na Public Square oziroma pred Union Terminal kolodvor, kjer bomo čakali prihoda predsednika Roosevelta. Po obhodu skozi Public Square pridemo v Public avditorij na največji javni ljudski shod, ki ga je kdaj videl Cleveland.

Pridite vsi in vse — slovenski državljani in državljanke, jutri na plan, da pozdravimo našega velikega predsednika Franklina D. Roosevelta!

V. J. Q.

BESEDE RAZUMNE ŽENE

Dorothy Thompson, znana časnikarka, pisateljica in politična komentatorica, je imela v sredo večer po radiu govor, v katerem je prispevala kričečo republikansko kampanjo za izvolitev Wendella Willkieja široko zasnovani oglaševalni kampanji, da "se proda deželni nov produkt."

Izjavljajoč, da si prizadevajo republikanci ustvariti strah na prav tak način kot prodajalci raznih "žavb" in patentnih medicin, je Dorothy Thompson izjavila, da "pisači oglasov," ki stojijo za Willkiejem, ponujajo "čudodelni eliksir starega doktorja Willkieja" kot zdravilo zoper vse bolezni.

Miss Thompson je nato dejala, da bo kot republikanka iz države Vermont glasovala za ponovno izvolitev predsednika Roosevelta, in sicer zato, ker je "veliki republikanec" Alexander Hamilton ponovno dejal, da narod v času krize ne sme premenjati voditeljev.

Dejala je dalje, da ker se oba kandidata strinjata z ozirom na zunanjo politiko, je torej samo po sebi razumljivo in logično, da obdržimo v uradu onega, ki ima več izkušenj. Če pa se ne strinjata, je dejala, potem pa je publika upravičena vedeti, kakšno alternativo more Willkie nuditi ljudstvu.

"Borba med diktaturo in demokracijo je borba med brezobzirnostjo in velikodušnostjo, med nasiljem in svobodo, med propagando in resnico, med zakonom in terorjem, med zatiranjem in enakopravnostjo, med toleranco in netoleranco, med silo in pravico.

"In če hočete v teh volitvah poraziti diktaturo, se samo vprašajte, na kateri strani je moč, brezobzirnost, sila, zatiranje, propaganda, intoliranja in teror, in na kateri strani je svoboda, enakopravnost, pravica, usmiljenje, toleranca in resnica. Če boste stopili v volilno kočvo v spremstvu svoje vesti in svojega zdravega razuma, boste glasovali za Roosevelta. Willkiejevi pajdaši in oglaševalci so me prodali Rooseveltu."

PRIPOROČAMO VAM



Judge Virgil J. Terrell

Prizivni sodnik Virgil J. Terrell je kandidat za ponovno izvolitev. On je vesten sodnik demokratičnih, liberalnih nazorov ter vreden podpora delovnega ljudstva. Ne pozabite ga na volilni dan!

Kultura

"SLAVČKI"

Tem potom se obvešča starše Slavčkov, da gotovo pošljejo pevce v nedeljo na vajo, ker drugo nedeljo nastopijo, to je 10. novembra na proslavi društva Slovenec SDZ.

Jadranov koncert

V nedeljo ob treh popoldne se vrši koncert pevskega zbora Jadran v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Zvečer se vrši ples, za katerega igra Vadnalov orkester. Vstopnina za koncert in ples je 50c, samo za ples pa 25c. Občinstvo je vljudno vabljen, da se udeleži!

Telefonska številka

Zadnjič je bilo poročano, da je telefonska številka Vic. Wood, ki razvaža pivo za Double Eagle Bottling Co., 6172-W. Pravilno je IV 6172-W.

SHODI DEMOKRATOV

Drevi ob osmih bo v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd pod pokroviteljstvom demokratskega kluba 32. varde politični shod. Na tem shodu bodo nastopili: Martin L. Davey, kandidat za governerski urad, John McSweeney, kandidat za zveznega senatorja, Wm. Boyd, kandidat za državnega senatorja, Ray T. Miller, demokratski načelnik, A. Flegler, kandidat za kongresnika v 22. okraju, John L. Mihelich in drugi govorniki.

V Slovenskem društvenem domu v Euclidu pa bo danes zvečer ob osmih politični shod, ki se bo vršil pod pokroviteljstvom demokratskega kluba v Euclidu. Tudi na tem shodu bo nastopilo več važnih govornikov. — Udeležite se po možnosti obeh shodov!

Kokošja večerja

Jutri večer se bo serviralo kokošjo večerjo pri Joseph Dolinar St. Clair Ave. Cafe na 6737 St. Clair Ave. Točilo se bo tudi prvo vrstno pivo, vino in žganje. — Vsi so vljudno vabljeni.

Kraševski ples

Društvo "Kras", št. 8 SDZ, priredi jutri večer ples v Slovenskem domu na Holmes Ave. Igra Malovašič orkester. Vstopnina samo 25c. Vljudno se vabi člani in njih prijatelje.

Velik ples

Jutri večer priredijo Slovenske Sokolice, št. 442 SNPJ velik ples v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Za ples bo igral Louis Trebarjev orkester. Oddane bodo tri nagrade. Ples se prične ob 8. uri zvečer.

Doma

Mrs. J. Pekol, 16316 Arcade Ave. se sedaj nahaja na svojem domu, kamor je bila pripeljana iz Huron Road bolnišnice. Zahvaljuje se vsem sorodnikom in prijateljem za obiske in darila.

Neslane in nedovoljene šale drhali, ki je ustavila na E. 93 cesti promet

Hudomušneži so postavili preko ulice barikade ter jih zažgali. — Drugi so privlekli na tračnice stare avtomobile in druga vozila ter jih prevrnili.

Snoči je imela clevelandška policija polne roke dela, ko so uganjali razni pridaniči po mestu svoje ne samo nedolžne, marveč tudi nedopustne in vsega obsojanja vredne šale. Pravi dirindaj je bil na E. 93. cesti med Kinsman Rd. in Union Ave., kjer je trajalo razsajanje od 6 zvečer do polnoči.

Preko ceste so bile postavljene barikade, ki so jih zažgali, tako da je bil včasih za delj časa ustavljen ves promet po ulici železnice in avtomobilov. "Čim so odstranili eno barikado, se je pojavila dalje doli na cesti druga," je izjavil policijski poročnik Bernard Jerman. Okoli 9:30 zvečer se je tlo na ulici okoli 5,000 ljudi. Sode, deske, bruna in drugo ropotijo so morali hudomušneži že popoldne pripraviti med hišami in po raznih alejah, kar so zvečer privlekli na cesto ter zažgali.

FRANCOSKI MAROKO SE NE DA ODRGATI OD FRANCIJE

MADRID, 31. oktobra. — Tukaj se danes poroča, da je francoski general August Paul Nogues, poveljujoči general v francoskem Maroku, sklenil, da se bo uprl z oboroženo silo ukaz, če bi mu vlada v Vichyju naročila, da mora izročiti teritorij Španiji in državam osovitu.

Neki madridski list poroča danes zjutraj, da so v Berlinu zanimali poročilo, ki je bilo objavljeno v Zedinjenih državah, češ, da so nemške čete prekoračile špansko mejo.

V Španiji je vedno večje pomanjkanje, kar je razvidno tudi iz dejstva, ker izdaja vlada vedno več tozadevnih odredb in ker je ukazala, da se morajo oddati vse racijske karte, nakar se bo izdalo nove, da se prepreči sleparije z živili.

ŽALOSTNA SLAVA ITALIJANSKE ARMADJE V GRČIJI

Tudi na balkanskih bojiščih ni italijanska armada nič boljše kot drugod. — Beg Italijanov pred Grki.

GRČIJA NAZNANJA TURČIJI, DA NE POTREBUJE POMOČI

ATENE, 1. novembra. — Vojaško poveljstvo javlja, da je bil s silnim bombardiranjem italijanskih pozicij od strani grških bojnih ladij in s krvavimi protinapadi grških čet zavržen napad Italijanov na grško zapadno obalo, kjer leži važno grško mesto Janina.

Italijanska ofenziva, ki je bila zasnovana za napad iz dveh smeri, se je pod križnim ognjem grških strojníc in bojnih ladij izpremenila v beg italijanskih čet.

Ker niso mogli ničesar opraviti na fronti, so italijanski bombniki napadli grška mesta Patras, Lapinto in Navpaktos.

Italijani tepeni

Junaška grška armada je izvojevala sijajno zmago severno od Janine, ki leži trideset milj od italijanske meje v Albaniji. Po večernem boju na nož, so Grki vrgli Italijane iz njihovih postojank ter jih zapodili v beg. Grki so zaplenili velike zaloge orožja in municije, ki so jo pustili za seboj bežeči Italijani.

Paničen beg Italijanov

ATENE, 31. oktobra. — Na gorati makedonski fronti, kjer si prizadevajo Italijani prodreti do Janine, so zašle italijanske čete v bližini Janine v grško zapadno. Mnogo Italijanov je bilo pokosenih pod križnim ognjem grških strojníc, nakar so ostali v paniki zbežali.

V bližini Krfa so angleška letala sestrelila neko italijansko letalo.

Absurdnost vesti

Grški zunanji urad označuje kot absurde govornice, da namestila grška vlada skleniti mir z Italijo. Grška vlada izjavlja, da ne samo, da grške linije na vsej črti drže, temveč da so deležni Grki tudi vse pomoči od strani Anglije.

Poročila iz Jugoslavije

BITOLJ, Jugoslavija, 31. oktobra. — Poroča se, da so italijanske čete v južnovzhodnem kotu Grške nekoliko napredovale, da pa jim je nemogoče zlomiti grškega odpora na severu.

Grčija ne potrebuje turške pomoči

ANKARA, Turčija, 31. oktobra. — Iz avtoritativnih turških krogov se poroča, da je grška vlada sporočila turški vladi, da je Grčija sama zmožna zadrževati Italijane in da ne potrebuje še pomoči od strani Turčije.

Turčija je obljubila Grčiji vso razpoložljivo pomoč.

Sovjeti o vojni

MOSKVA, 31. oktobra. — Casopis Rdeča zvezda, oficijelni organ sovjetske armade, poroča, da so angleške bojne ladje, ki so prihitele Grčiji na pomoč, preprečile izkrcanje Italijanov na otokih Kreti in Krfu.

Oficijelna sovjetska časopisna agencija Tass uradno zaničuje, da bi poslala Sovjetska Rusija Grčiji 150 letal, kot se je poročalo. Prav tako zanikuje to poročilo tudi grška vlada.

Nacijsko - sovjetski pritisk na Turčijo

LONDON, 31. oktobra. — Tukajšnji diplomatski krogi razpravljajo o možnosti skupnega

pritisaka, ki ga izvajata Nemčija in Sovjetska Rusija na Turčijo, da se ne bi slednja zapletla v italijansko - grško vojno.

POJASNILO AMERIŠKI DOMOVINI

"Ameriška Domovina" očita "Enakopravnosti" Willkiejev oglas, ki je bil priobčen včeraj v našem listu ter govori o "prodajnih principih." Uredništvo izjavlja, da nima z oglasi nobenega opravka; svoje mnenje o Rooseveltu in Willkieju je uredništvo naglašalo dam za dnem v svojih uredniških člankih vse izza demokratske konvencije, to je ves ta čas, ko je uredništvo "Ameriške Domovine" glede Roosevelta spalo ter na svoji prvi strani pod velikimi naslovi objavljalo vsa poročila o Willkiejevi kampanji in o Willkiejevi izjavih proti Rooseveltovi administraciji, s čemer je napeljevalo vodo na Willkiejev mlin. Z izjavo za Roosevelta pa je prišla Ameriška Domovina na dan šele ob enajsti uri, v ponedeljek 28.

oktobra, češ, da se ji vse dotlej čas še ni zdel zrel . . .

Vse do ponedeljka ni vedela, kdo bi bil v danih kritičnih razmerah za ameriški narod v splošnem in za delovno ljudstvo še posebej, boljši predsednik: Roosevelt ali Willkie . . .

Mešanje političnega oglasa, ki je bil kot tak tudi označen, z "nedolžnim" oglasom Roxy gledišča, kjer nastopajo gole plešalke z robotimi šalami, je pa vse nekaj drugega. Če smatra ultrakatoliška Ameriška Domovina svoje pozive k obisku takih predstav in predstave same "za nedolžne", je to pač stvar njene okusa in njene "katoliške" morale. — Uredništvo "Enakopravnosti."

Naš lokalni modrijan

Jack Raper, znani satirik pri clevelandskem "Pressu," kateri list se v kněžje plačanem potu svojega obraza trudi za zmago republikanca Willkieja, modruje: "V primeru s principu, ki so na kocki," pravi Wendell Willkie, "jaz nisem važen in Franklin D. Roosevelt ni važen." — Kar je res, je res; Nične ne more reči, da se ni Willkie pravilno ocenil. Pripomnil naj bi bil samo še to: "In z vsakim dnem postajam manj važen."

Generalna vaja

V nedeljo ob 10. uri popoldne se vrši generalna vaja Glasbene Matice v dvorani Slovenskega narodnega doma. Ob 3. popoldne se pa prične oratorij. Zvečer se bo serviralo večerjo v spodnji dvorani. Ples se bo pričel ob 8. uri v avditoriju. Igra Jackie Zorc.

Zamenjan klobuk

Pomotoma se je zamenjalo moški klobuk v Willows gostilni na 222 St. in Bliss Rd. v soboto 19. oktobra, ker se je vršilo presenečenje za Mr. in Mrs. Andrew Pinar ob priliki 25-letnice poroke. Kdor ga ima, je prošeni, da ga vrne nazaj na 301 East 162nd St.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

» ENAKOPRAVNOST «

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto	\$5.50	
za 6 mesecev	\$3.00; za 3 mesece	\$1.50
Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexicu, za celo leto	\$6.00	
za 6 mesecev	\$3.25; za 3 mesece	\$2.00
Za Zedinjene države, za celo leto	\$4.50	
za 6 mesecev	\$2.50; za 3 mesece	\$1.50
Za Evropo, Južne Amerike in druge inozemske države:		
Za celo leto	\$8.00; za 6 mesecev	\$4.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

UREDNIKOVA POŠTA

Vsi za Roosevelta

Kitzmillier, Md. — Tukaj v tej naselbini je več premogorovov, pa samo dva obratujeta po dva dni v tednu, pa smo vseeno 100 procentni v uniji in tudi 96 procentov demokratije za Mr. Franklin D. Roosevelta, ker ga spoznamo za pravega voditelja in izobraženega človeka za njegovo delo.

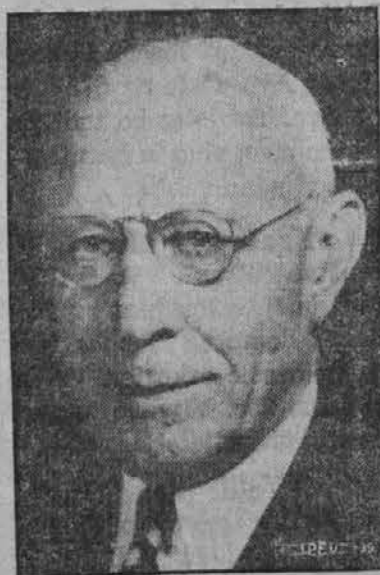
Mi spoznamo kaj je vse naš predsednik Roosevelt naredil za vobče delavce in zato ne poslušamo kaj govori Willkie in Lewis.

Sedaj pa prosim vse Slovence širom Amerike, da ne pozabite na 5. november in da vsi glasujete za predsednika Roosevelta.

Pozdravljam vse Slovence širom Amerike.

Michael Bodenc,
 naročnik lista.

Priporočljiva sodnika



Vem, da je nepotrebno, da bi vam rekel: "Volite dvakrat za demokratsko listo," ker je vaša lojalnost do demokratske stranke znana. Hočem pa opozoriti še na neko drugo stvar, ki bi se jo mogoče izpregledalo, to je, na volilno listo sodnikov. Zato ne pozabite glasovati za zmogljive in neustrasne sodnike.

Potom mojih zvez z okrajnim sodiščem, mi dovolite, da vam priporočam in izvolitev sledeče sodnike.

Vrhovni sodnik Homer G. Powell je kandidat za ponovno izvolitev kot sodnik okrajnega sodišča. Sodnik Powell je bil sodnik tega sodišča že zadnjih 25 let. On si je stekel izborni rekord na sodnji, zato zasluži, da mu na volilni dan oddaste svoj glas.

Sodnik Frank Day, ki je tudi član tega sodišča, je rezident Collinwooda in kandidat za ponovno izvolitev.

Oba sodnika, sodnik Powell in sodnik Day sta sodelavca Franke J. Lauscheta, nadaljnjega sodnika okrajnega sodišča. Oba služita vaše glasove in podporo.

Zapomnite si: Powell in Day na listi sodnikov (Judicial ticket) v torek, 5. novembra. Rojčiči, oddajte jima svoje glasove!
 John E. Lokar.

Iz Barbertona

Pozor Barbertončani, prijatelji in člani Slovenske moške zveze. Podružnica št. 1 v Barberton Ohio priredi v soboto dne 2. novembra v Domovina dvorani na 14. cesti plesno veselico, za katero bodo igrali Kristof bratje iz Clevelanda.

Člani, kateri še niste vrtili listkov, ste prošeni, da storite to kakor hitro mogoče. Izročite lahko Frank Dechmanu v Clubhouse.

Ker je to edina prireditev te

vrste, katero naša podružnica priredi letošnjo sezono upamo, da se bo vsak član udeležil. Lahko boste šli domov z enim izmed treh lepih dobikov.

Torej na svidenje v soboto zvečer.

Odbor.

Zabava Slovenskih Sokolic

V soboto 2. novembra, 1940, vsi živi svetniki in grešniki v Slovenski Narodni Dom na St. Clairju, — saj mrtvi so se tako zopet vrtili v grobove k počitku.

Slovenske Sokolice šteje 442 S. N. P. J. vas vabijo na običajni veliki jesenski ples. Ali še pomnite kako imenitno smo se imeli lansko, predlansko in še pred predlansko leto? Letos vam je tudi zagotovljena tako prijetno neprisiljena zabava, da si niti misliti ne morete. Če vas je kaj posebnega ne zadržuje, pridite in se prepričajte.

To že veste, da Louis Trebar in njegovi fantje tako igrajo, da se vrti brez prestanka. V kuhinji bo pa dišalo po okusnih, izbranih domačih klobasah in zelju, s katerimi si boste lahko utišali želodec, pa tudi druge pritikline bodo na razpolago in zalivalo se bo z onim od zida. Vsa postrežba bo prvovrstna.

Pozor na naše posebnosti!!!

Stefan Lokar, Ferdinand Skolaric, Anton Kess, Albin Majcen, Ivan Grin, Janko Hrvatini, Anton Zadel, Anton Perušek, J. Bratuš, Franc Truden, Ivan Čeh, Anton in Franc Zakrajšek, Janko in Joe Lončar, Anton in Ivan Adamič, vsi pravi korenjaki, pevci, še ne dolgo v Ameriki, nam bodo prepevali prelepe slovenske pesmi, nam že znane in še nove, da bo odmevalo v prizidku, kot da bi bili tam kje v rojstni domovini. Kdor jih je že slišal, mi bo pritril, kdor jih pa še ni, naj pa pride poslušat te fante od fare!

Zadnjo nedeljo pri Naprednih je bilo veselo, v smeh nas je tudi spravil sodnik Frank Lausche, kakor le on zna, pri Sokolicah nas bo pa njegova sestrična Pepca, naša predsednica, saj jih ima ona tudi nabrane.

Vstopnina v naprej je samo 25c, pri vratih bo pa 30c, nabavite si jih torej prej. Navzoči bodo obdarovani s tremi lepimi dobikmi, zakar jamčite članici Subelj in Frančekin.

Torej v soboto vsi k Sokolicam, drugo soboto pa k Svobodnimelnim Slovenkam SDZ in tretjo soboto 16. novembra pa k Složnim Sestram SSPZ, saj so tudi fajne punce. Vsi potrjeni vabljaki z izkazilom bodo pa obdarovani z šopki.

Za društvo Slovenske Sokolice šteje 442 SNPJ
 Ivana.

Jadran vabi

Kakor vsako leto, tako priredi tudi letos pevski zbor "Jadran" par ur lepega užitka.

Res, da so težkoče obdržavati pevske zborce, ker ni več fistega duha med našim ljudstvom kakor je bil leta nazaj; stari opešamo in smej se tudi naveličali in mislimo, naj le mladina naprej vodi in dela, pa kakor zgleđa, da kadar odmremo mi, bo tudi naša kultura z nami umrla. Dokler je naša mladina še majhna, ji še lahko povemo, "pojdi tja in tja", a ko ji enkrat peruti zrastejo,

potem jih pa človek ne more več kontrolirati.

Kakor sedaj zgleđa, naša mladina ni za kulturo, pač pa je večinoma za šport, nima tistih občutkov do naše pesmi kakor jo imajo naši ljudje, ki so prišli iz starega kraja, ki se spominjajo na vsa njih mlada leta.

Res, da je vsak šel za kruhom, ali kadar pridejo skupaj pa le slišiš "kako je včasih lušno b'lo," bila so to mladostna leta in je bilo veselje.

Dokler so naši rojaki prihajali iz starega kraja, jih je bilo vedno dosti, tako pri zborih kot pri dramatikah, ali sedaj ko več ne prihajajo je pa vse nekam zapalo, še tisti, ki so, hodijo v večerno šolo ali pa po noči delajo in jim tega ne more nikdo zameriti, kajti vsak bi rad hitro naprej prišel in kruh je prej kakor kaj drugega.

Malo bom opisala naš koncert, ker vidim, da ga drugi nečejo. Pesmi bo dovolj katere bodo izvajali mešan zbor, dueti in solisti. Slišali boste pesem "Kanarček" in mislim, da bo prvič peta. Seveda kdo ne pozna našega domačega ptička, kanarčka, ki tako lepo v kletki poje in se guga sem in tje in nam dela kratek čas z njegovo lepo pesmico. Če pa s pesmico odneha, potem vem, da nekaj ni prav in tako je tudi s to pesmico kanarčka.

Potem bo zapeta tudi "Spomladanska simfonija". Ta pesem nam oznanja pomlad in krasoto narave in kdo se ne veseli pomladi, ko začne vse zeleneti in tako začnejo tudi v tej pesmi teleta in krave mukati, čebulice buče in naša mala ptička začneta v duetu peti in ko jih človek sliši začne tudi sam prepevati.

Za temi pesmimi sledi pesem "Njega ni." To pesem mislim, da vsak pozna, toda melodija je nova. Ta pesem je bolj za naša dekleta in tudi za naše mamice, ko so v starem kraju včasih čakale, kdaj da pride ljubi trkat na okence. Čakale so in štele minute, kdaj da bodo slišale tisti glas "Micka al' že spiš" in tisto lahko trkanje na okence, da se ne bi mamca zbudili. Ali žalostno je bilo, ko je dekle čakalo in čakalo, ali zaman, njega ni bilo.

Drugi so prišli in odhajali, ali njega ni bilo in tako je dekle postalo otožno in žalostno. "Mlada deva, bleđa deva, njega od nikoder ni."

Nato sledi pesem "Le skupaj tovariši, le hitro z menoj". To je vesela pesem in kjer je veselje se vedno zbera fantje in dekleta v prosti naravi in se veselijo in zapojejo.

Na to sledijo pesmi "Na goru", "Nazaj v planinski raj", in še več drugih, katerih sedaj ne morem opisati. Slišali boste tudi duet, ki bo zapel novo pesem "Pridi moj vrtec", katera vam bo prav gotovo ugajala.

Rada bi še več opisala, a žal prostor ne dopušča. Zelim in vabim vse, da pridete v nedeljo 3. novembra ob 3 uri popoldne v naš Slovenski delavski dom na Waterloo Rd., in nam s tem date poguma še zanaprej gojiti kulturo in našo lepo slovensko pesem. Resnično povedano, da je mučno za pevce ako je dvorana prazna in ubija veselje do nadaljevanja, zato pridite na ta naš koncert polnoštevilno in pomagajte vzdrževati naše kulturne ustanove.

Ob enem pa vabim vse one, ki imate veselje do petja, da se nam pridružite in pridete prihodnji četrtrek na našo vajo, katere se vršijo vsak četrtrek v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd., zvečer od 8. do 10. ure. Matere, pošljite vaše hčerkice in sinove. Fantje in dekleta, ki ste bili pri Mladinskem zboru, pristopite sedaj v naš zbor in vzbajte še naprej vaš talent. Marsikateri ima lep glas

in zakaj ga ne bi še naprej vžibal in delal veselje samemu sebi in tudi drugim, kajti v petju je veselje. Če je človek še tako žalosten, če sliši petje ga rad poslušaj in pozabi na vse težave.

Še enkrat vas vabim posetite naš koncert v nedeljo. Vstopnina je 50c, samo za ples zvečer pa 25c. Godba bo izvrstna in postrežba prvovrstna za vse, tako da bo vsak zadovoljen.

Vas vabimo! Za odbor:
 A. Vadnal

Politična borba

Vesel sem in ponosen, da naš časopisje zagovarja našega velikega predsednika v borbi za ponovno izvolitev. Tudi nimam dvoma, da bo naš narod, kakor tudi milijone drugih inozemcev volilo za njega na volilni dan. Toda očitno je, da je milijone dolarjev podkupilo velikomestne dnevnike, ki bruhaajo strup na povprečnega Amerikanca, zato je naša dolžnost starih, da naredimo kar pač moremo, da nam ne bo vest kaj očitala.

V državi Ohio so nam republikanski postavodajci preskrbeli celo dva volilna listka, da bo tem bolj gotovo volitev mešana. Zato je najbolj priporočljivo, da vsi Slovenci volimo listo s križem (X) pod petelinom. To naj bo naš odgovor političnim zajedalcem.

V soboto pa vsi na shod v mestni avditorij, da vidimo in slišimo našega predsednika.

V ponedeljek večer imajo Slovenci v 32. vardi velik javni shod v Slovenskem domu na Holmes Ave., kjer bodo nastopili posebni govorniki. Vsi vdeleženci bodo dobili pri vratih proste listke za mnogo nagrad, ki bodo oddane med programom.

Vsi Slovenci, državljani, na shod v ponedeljek 4. novembra, zvečer v Slovenski Dom na Holmes Ave., katerega sklicuje Slovenski demokratski klub 32. varde.

M. L. Lah.

Volitve

V prihodnjih par dnevih se bo že skoraj vsak odločil, za koga bo volil na dan volitev 5. novembra, 1940.

Se nikoli ni bilo na demokratski listi tako vzornih, zmogljivih in zanesljivih kandidatov za razne urade kakor letos. Lahko rečem, da so vsi, brez izjeme, vredni, da lahko brez pomisleka glasujemo za nje. Sicer so si velelestni kapitalistični časopisi vzeli za tarčo nekaj najboljših demokratskih kandidatov, kot je na primer predsednik Roosevelt, prejšnji guvernir Martin L. Davey in sedanji šerif O'Donnell. Ne bom tukaj našteval zaslug predsednika za izboljšanje stanja revnejših slojev in organiziranega delavstva, kakor tudi ostalega ljudstva.

Velemestni časopisi pišejo o predsedniku lažnjiva poročila in ga skušajo na tak umazan način porazit, kar se jim pa ne bo posrečilo.

Ljudje ne bodo tako hitro pozabili, koliko je on za nje storil in marsikateremu človeku ohranil življenje.

Ravno tako umazano in lažljivo napadajo prejšnjega guvernirja Martin L. Daveyja, ki je bil še najboljši guvernir, kar jih je imela država Ohio. On je upeljal starostno pokojnino, on je upeljal brezposelno zavarovalnino, on je odpravil prodajni davek na živila, on je skrbel, da so reveži dobili točno podporo, on je obljubil, da bo v splošnem odpravil prodajni davek, ako bo izvoljen.

Nam Slovencem je bil vedno naklonjen ter se vedno odzval našim vabilom. Seveda, ker se Mr. Davey ne da bosirat velelestnim časopi-

SKRAT



Služkinja išče službo. Predstavila se družini, ki ima mnogo otrok. Gospa gleda njeno posebno knjižico: "Zakaj ste izgubili svojo zadnjo službo?" "Ker sem pozabila otroke imiti." Otroci (soglasno): "Mama, vzemi jo, vzemi jo!"

som, prav umazano lažejo profinjemu in ga na ta način skušajo poraziti in nam ponovno volit sedanjega guvernirja, ki nam nas ni vreden fajfe tobaka.

Sedanji šerif Martin L. O'Donnell je tudi eden tistih vzornih demokratskih kandidatov, kateremu so ti časopisi, ki so znan od vseh verskih in delovnih organizacij, kot eden najboljših in vzornih šerifov države Ohio.

O vseh ostalih kandidatih demokratski listi se mora vedeti, da so vredni vaše podpore in vaših glasov. Napravili boste dobro sami sebi in narodu sploh, da napravite na dan volitev glasovnici v krogu pod petelinom križ. Enega na narodni glasovnici, kjer bo ime predsednika drugi križ pa na državni glasovnici, kjer bodo imena vseh starih demokratskih kandidatov. Bodite prepričani, da boste naredili dobro delo in zopet postavili v urade zmogljive in zanesljive javne uradnike.
 John Rollins

Išče se

Išče se dekle za hišno delavico nobenih malih otrok. Oglasiti naj se v nedeljo med 10. in 12. zjutraj in 6. zvečer na 626 East 124th St.

Naprodaj

Proda se pohištvo za štiri sobe, po zelo nizki ceni. — Vprašati se na 14512 Sylvia Ave.

Hiša v najem

Single hiša na 932 E. 20th St. z 6 sobami, kopalnico, pralnico in garažo, se odda v najem mirni družini. — Kličite na East 209th St. — Za najemniško ceno pa vprašajte po 5. popoldne na 5617 Carry Ave.

Prijatelj's Lekarstvo

Prescription specialists
 St. Clair Ave. vogal E. 68 St.
 Zastonj pripeljemo na dom
 Endicott 9571

MANDEL DRUG

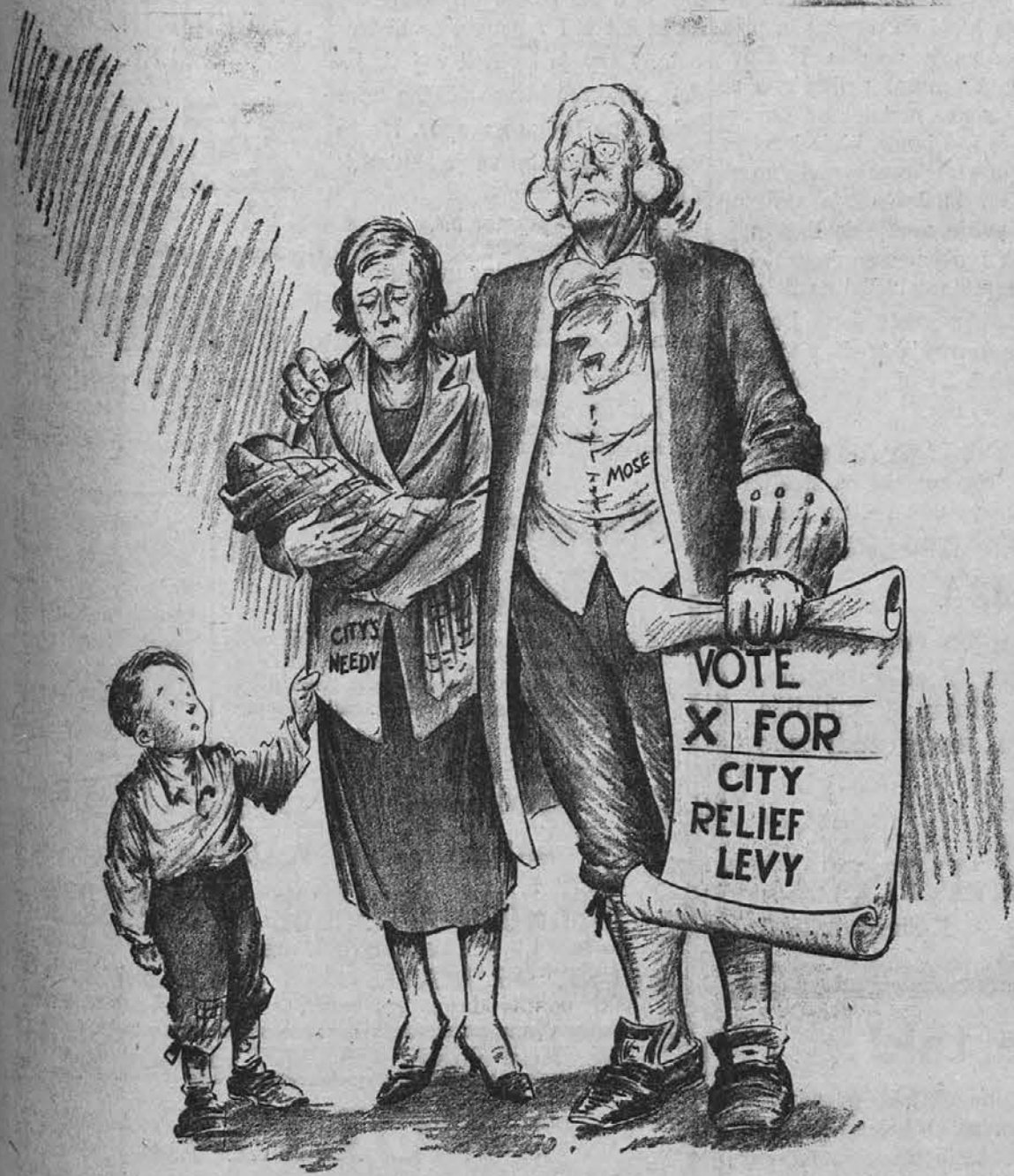
LOUIS PECENKO

7308 Hecker Ave.
 Endicott 2759
 BARVAR, PAPIRAR IN DEKORATIVNO
 KORATER
 Unijsko delo

DEKORIRANO

vaše sobe po najnižjih cenah. Scenerija, napisanje
 A. PLUTH
 21101 Recker Ave.
 IVanhoc 2261 M.

THEY NEED YOUR HELP



The City Relief Levy will raise about \$2,530,000, of which \$1,830,000 will be for DIRECT RELIEF and \$700,000 may be used for the City's share in sponsoring WPA PROJECTS. This is only part of the \$6,000,000 needed for relief in Cleveland next year. There are 90,000 men, women and children in Cleveland today who are entirely dependent on DIRECT RELIEF or WPA JOBS for food, clothing and shelter. You can do your share for these neighbors of yours if you—

Vote "For" The City Relief Levy Tuesday, Nov. 5th!

ČAST JE BITI POSLANEC



MRS. FRANCES P. BOLTON

Kongresnica Bolton pravi: — Kongresnica je velika čast. Menim, da moje osebno ozadje, moje civilne pridobitve in politične izvršitve, bi morali biti na kateri bi morali volkati, da bi se odločili, da li bodo znova ponovno izvolitev v kongresu.

Kongresnica Frances P. Bolton je bila priznana na vseh straneh kot sposobna, ognjevitva in odlična osebnost. Ona je prva ženska v zgodovini države Ohio, ki je bila izvoljena za poslanico v kongres in se sedaj priporoča za ponovno izvolitev na republikanskem listku. (Politični oglas).

OGLASAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"

Rekord šerifa O'Donnell se ceni



Serif Martin L. O'Donnell, kandidat za ponovno izvolitev na demokratičnem listku, je eden izmed najspodobnejših in najbolj priljubljenih osebnosti v javnem življenju Cuyahoga okraja. On je vodil njegov urad v smislu človečnosti, sposobnosti in poštenosti. On je moderniziral in izboljšal poslugo v obeh, v civilnem in kriminalnem oddelku njegovega urada. Serif O'Donnell zasluži ponovno izvolitev na njegovem izredno uspešnem rekordu.

Za izvolitev predsednika Roosevelta

Skupni delavski odbor za ponovno izvolitev predsednika Roosevelta, prinaša svoje intenzivno kampanjo do vrhunca ta teden s tem, da organizira veliko sprejemno slavnost za najvišjega uradnika Združenih držav ob priliki njegovega obiska v Clevelandu v soboto.

Delavske skupine iz cele severne Ohio in zapadne Pennsylvanije so bile pozvane po Labors Joint odboru, da se udeležijo velike demonstracije in godbenega koncerta na clevelandskem Mall središču, ki se bo vršil pred prihodom predsednika Roosevelta v Public Auditorium.

Znaki kažejo, da se bo te slavnosti udeležilo okrog 250,000 unijskih in drugih delavcev, ki se bodo zbrali k sprejemu predsednika.

Priznanje Labor's Joint komiteja po predsedniku Rooseveltu obstoja v tem, da se je aranžiralo delegacijo 250 delavskih voditeljev, ki bodo sedeli na posebnem prostoru tekom predsednikovega govora. — (Politični oglas.)

Sodnik Lee E. Skeel



Sodnik Lee E. Skeel na okrajni sodnji Cuyahoga okraja in zadnjih 14 let predsednik širšega Clevelanda varnostnega koncila, ki je aktiven v varnostnih podvetjih po vsej državi Ohio, je kandidat za sodnika prizivne sodnije pri volitvah, ki se vrše v torek 5. novembra.

Tekom njegovih številnih let neutrudljivega prizadevanja v širnem Clevelandu varnostnem koncilu, je gradil pot varnosti v vseh fazah dnevnega življenja, posebno pa še za varstvo življenja otrok napram ogrožanju raznih prometnih nesreč.

Njegovo delo na varnostnem polju je bilo priznano s tem, ko se ga je izvolilo za predsednika Ohio State Safety Councila, kot tudi za predsednika postavodajnega komiteja Ohio Traffic Safety Council.

V legalni profesiji je visoko spoštovan kot izredno učinkovit in sposoben sodnik. On je tudi v Dean Cleveland Law School član učiteljskega zbora; je vojni veterani iz svetovne vojne. Na podlagi njegovega izrednega rekorda javne posluge, sodnik Skeel želi biti izvoljen za sodnika Court of Appeals. — (Politični oglas.)

Edwin D. Barry prednjači v šerifski tekmi

Edwin D. Barry ne potrebuje nobene predstavitve volilcem

POLITIČNI OGLAS

Cuyahoga okraja. On je bil šerif tega okraja šest let in direktor javne varnosti mesta Clevelanda, osem let. Njegov rekord kot javni uradnik, je bil naglašen kot najboljši v naši občini vseh časov. Njegov značaj za poštenost, energično poslugo, korajžno izvajanje zakonov, so zagotovilo prebivalstvu Cuyahoga

okraja, da bo on napravil konec pretresljivemu položaju v zvezi z nezaželenimi igralnicami za denar, ki so poplavile vso našo občino zadnja leta.

V njegovem javnem življenju je vedno dokazal, da je strah onim, ki se želijo okoristiti nepošteno. Njegova izvolitev za šerifa Cuyahoga okraja se smatra od tisočev mož in žena kot absolutno potrebna, da se izboljša življensko stanje Cuyahoga okraja. Časopisi, civilne organizacije in druge skupine, ki se zanimajo za dobrobit Cuyahoga okraja, soglasno priporočajo njegovo izvolitev za šerifa dne 5. novembra. — (Politični oglas.)



Prispevajte za Community Fund

Peter Ulinitz, ki ga vidite na gornji sliki, je gornjemu dečku in deklici, Rose Anni in Charlesu, od leta 1937 oče in mati, odkar jima je umrla mati.

Omenjeno rodbino je preganjala nesreča za nesrečo, dokler se ni meseca junija Peter odločil, da bo rešil problem. Sel je v Children's Bureau, kjer je povedal svojo zgodbo. Tamkaj so razumevali njegove težave ter uredili, da sta bila njegova deček in deklica sprejeta v Home of the Holy Family, to je zavod Community Funda institucije. Tukaj sta ostala bratee in sestrica skupaj, in tu sta preskrbljena z dobro hrano in z vsem potrebnim.

Community Fund je v veliki meri odvisen od dobrosrčnosti ljudi.

Zato se prosi, da darujete za to prekornostno ustanovo, ki je storila že mnogo dobrega.

Zavarovalnino

proti ognju, tatvini, avtomobilskim nesrečam itd. preskrbi

Janko N. Rogelj
6208 Schade Ave.
Pokličite: **ENDICOTT 0718**

POLITIČNI OGLAS

POLITIČNI OGLAS

ZA RELIF IN WPA DELA VOLITE



DRUGI TOREK

Pri BIRK-U se bo serviralo jutri pečenega prašička in kislo zelje

BIRK'S CAFE
6220 ST. CLAIR AVE.

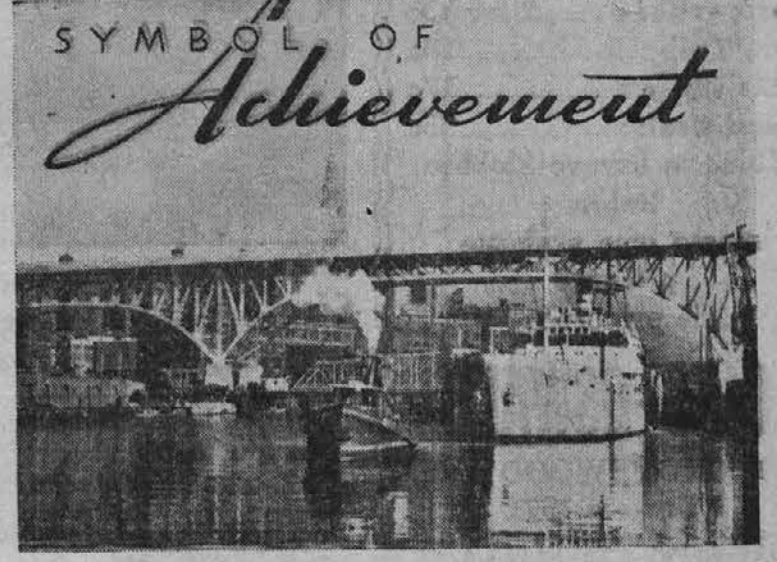
POLITIČNI OGLAS

Prijatelj delavcev
Predsednik Roosevelt
bo clevelandski gost
v soboto 2. novembra

Delavci: Poslušajte ga!
V PUBLIC AVDTORIJU
PROSTA VSTOPNINA
Pridite in pripeljite vaše prijatelje!

Ta oglas je od Labors Joint Committee za ponovno izvolitev predsednika Roosevelta (zastopnikov A. F. of L., C. I. O. in Railroad Brotherhoods.)

POLITIČNI OGLAS



THE MAIN AVENUE BRIDGE

Designated by "Engineering News-Record" as the year's outstanding bridge job, this new landmark is symbolic of today's work well done—of tomorrow's problems carefully thought out. It represents a story of progressive and forward planning for the future.

— RE-ELECT —
County Engineer JOHN O. McWILLIAMS

Ljubitelji slovenske pesmi!

Prav prijazno ste vabljeni na **PEVSKI KONCERT** katerega prireja

Pevski zbor 'Zvon' pod vodstvom g. Ivana Zormanu **V NEDELJO 3. NOVEMBRA**

v Slovenskem narodnem domu na 80. cesti
Začetek ob 8. uri zvečer
Po dokončanem pevskem programu se vrši prosta zabava v spodnji dvorani.
V zgornji dvorani pa ples, za katerega igra Kordan's orkester.
VAS PRIJAZNO VABI ODBOR

ZANE GREY:

14

ŽELEZNA CESTA

ROMAN

Prvi korak do velike gradnje, je bil storjen; ob neizrekljivih naporih in za ceno mnogih človeških življenj so bili inženjerji dokazali, da je železnica preko Skalnih gora mogoča. Samo težko da so imeli pravi pojem o gigantskem delu, ki se je bližalo z začetkom gradbe vred.

Nealu so bili ti meseci, polni bujnega življenja in prekaljujočih izkušenj, kaj naglo minili. Bivanje v taboru in vsakdanje plezanje po strmih holmih ga je storilo prožnega, krepkega gorca, čigar noga je bila kos tudi najbolj težavnim stezam. Še cowboya, ki je bil od nekdanjega sedla, so naučili plezalske umetnosti, čeprav je Neale zatrdel, da ga ni sredstva na svetu, ki bi moglo zravnati njegove krive noge.

Samo dva pripetljaja sta zmotila delo in radost teh plodovitih tednov.

Prvi se je dogodil v taboru. Med drugimi je delal tam čemurikav zabijač kolov z imenom Shurd, lenuh, ki se je bil zameril možem, vpreženim v težko delo. Ker je bil Neale z njim že nekajkrat tako strog, ga je na

tihem mrzil in je samo čakal prilike, da bi se mu osvetil. Neale je bil nagle jeze ter zmožen ostrih besedi in dejanj, če si ga dražil ali jezil. Na svoji poti po taboru je Shurd, bodi si pijan, bodi neobičajno nasajen, z nogo brenil Nealovo pripravo v kraj. Nekdo, ki je to videl, je šel povedat Nealu. Neale se je razsrdil da nikoli tega in je pri tisti priči poiskal Shurda. Larry King, Nealova senca, jo je s svojo drsajočo cowbojsko hojo ubral za njim. Našla sta Shurda v vozniknem taboru. Neale ni zapravljal besed. Udaril je Shurda s pestjo, da je malone pal; gotovo bi bil navrgel še nekaj udarcev, da ni možak v nenadni togoti odskočil v kraj ter pograbil težkega kola, s katerim je planil proti Nealu, da bi mu razbil glavo.

Neale se ni mogel umakniti. Kriknil je na Shurda, meneč, da ga bo s tem ostrašil.

Tedajci pa je počil za njegovim hrbotom strel. Svinčenka je

prebila Shurdu komolec. Kol je pal na tla in divjak je jel rjoveti in preklinjati.

"Glej, da se spraviš!" je zapil Larry ter počasi stopil bliže. Shurd, ki se ga je lotevala besnost, je nekaj gibal z ranjeno roko, morda z namenom, da bi izdrl orožje. Cowboy, s samokresom globoko ob boku, nič ni bilo videti, da bi bil pomeril, je ustrelil v drugo in to pot toliko da ni odtrgal Shurdu lakti od telesa.

"Menda se ti kisajo možgani," je rekel Larry. "Poberi se! Brž teci k vojnemu ranocelniku — če ne, težko da bi še kdaj potreboval zdravnika."

Shurd, zelenkasto bled in ves tresoč se, je odskočil; nato se je spustil v tek.

"Red!" je vzkliknil Neale. "Malo je manjkalo, da ga nisi ubil."

"Zakaj vraga ne nosiš samokresa?"

"Red, ti si — ti si — ne vem, kaj naj ti rečem. Jaz bi ga bil pretepel z njegovim kolom vred."

"Morda," je odvrnil cowboy, spravljaje svoj veliki revolver. "Neale, jaz sem vaju stvari, ki jih ti nisi ne slutiš. Čuden duh je v zraku, vidi se mi, da prihajajo krvavi dnevi. Ljudje so vsak dan bolj divji. Še malo whiskyja in ob vsej naši lepi U.

P. se začne pekel."

Larry je odkolovratil v smeri, ki jo je bil ubral Shurd, ko je zbežal. Neale je šel svojo pot. Od tistega dne so opazili, da ima zmerom orožje s seboj, najrajši puško, če je bilo le mogoče. V rabi puške je bil izvežban, za Larryjevega Colta pa mu je nedostajalo vaje. Larry je umel izdreti samokres in dvakrat ustreliti z njim preden je Neale utegnili zgrabiti za držaj.

In Nealova navada, da je hodil po svojih zemljemerskih poslih s puško na ramenu, je povzročila drugi pripetljaj.

Nekoč — bilo je zgodaj popoldne — je Neale pri nekem studentu čakal Larryja, da pride s konjema. Cowboy se je zakasnil;

Neale je legel v senco bližnjega grmovja in je spal, dokler ga ni prebudil glasen konjski topot. Ko se je vzravnil, je videl Larryja, da kleči ob potoku in pije. Obenem pa je zbudila Nealovo pozornost temna, prihuljeno se plazeča senca nedaleč od Larryja. Bil je Indijanec, ki je lezel po grmovju s puško pripravljeno za strel. Po bliskovito je vzdignil Neale svoje orožje k licu in je ustrelil. Indijanec se je zrušil in je nepremično obležal na tleh.

Skakanje prestrašenih konj je zmotilo Larryja sredi pitja. Ko je pomiril živali, se je obrnil k Nealu.

"Kaj, ti si? Vražje si me prestrašil. Na koga si pa streljal?" Neale je pokazal na mrtvega

Indijanca. Roka mu je trepetala. Grdo mu je bilo pri duši, trd mraz mu je stiskal srce, a vendar je držal puško pripravljeno, da bi ustrelil v drugo, če bi trebalo. Larry je izpustil vajeti, izdrj samokres in neobičajno brzo splezal po bregu navzgor. Neale ga je videl, kako se je sklonil k Indijancu.

"Hoho, kar v črno!" je zapil z nekim novim zvokom v glasu, ki je bil drugače tako ravnodušen. Nato se je vrnil in je položil Nealu roko na ramo. Prijatelj mu je bil rešil življenje.

Pa o tem ni govoril. Zvito je pogledal Neala in je udaril v smeh.

(Dalje slede)

ČIŠČENJE IN LIKANJE OBLEK 85c

Pridemo iskat in pripeljemo nazaj

V PRALNICAH IZČIŠČENJE IN ZLIKANJE OBLEK 39c

Sami prinesite in pridite iskat SE PRIPOROČA

FRANK POJE

631 East 185th St. KENmore 4720

Reznor AFA Automatic Forced Air Gas Heaters

Compact, self-contained, completely automatic forced air heaters with every feature of the most expensive central plant except size. Attractive in appearance and economical to install and operate.

Cene na grelcih od 19.95 naprej

LAHKA MESEČNA ODPLAČILA

NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE

JERRY BOHINC in JOHN SUSNIK 6104 ST. CLAIR AVE. 819 EAST 185th ST.

ZIMA SE BLIŽA

Vsem cenjenem rojakom naznanjam, da sem dobil veliko zalogo trpežnih čevljev za celo družino. Dalje imamo nove vrste klobuke, suknjiče (jackets) iz usnja in iz blaga, kakor tudi fine sweaters.

Volnene blenketi in kovtre.

SE PRIPOROČAM

ANTON OGRIN

15333 WATERLOO RD. KENmore 2361

Mošt pa že tak!

Kot vsako leto, tudi letos stiskamo ohijsko grozdje, iz katerega je najboljši mošt. Mošt iz črnega ali belega grozdja. Dobite tudi fine sode od žganja. Na željo pridemo na vaš dom po sode in vam pripeljamo polne nazaj.

Se toplo priporočamo starim in novim odjemalcem. PRI NAS DOBITE VEDNO ZANESLJIVO ROBO.

ANTON BARAGA

15322 WATERLOO ROAD KENmore 6037-J

POZOR!

JOSEPH DOLINAR ST. CLAIR AVE. CAFE

6737 ST. CLAIR AVE.

Vas vabi, da se udeležite v soboto, 2. novembra okusne kokošje večerje. Točili bodo prvovrstno pivo, žganje in vino. Igrala bo tudi godba. Kupite vaš tiket prej, da vam bodo boljše postregli. Pridite na dobro večerjo in dobro zabavo. Se vladno priporoča za obilen obisk vsem gostom in prijateljem.

VAS VABI

Joseph Dolinar St. Clair Ave. Cafe

6737 ST. CLAIR AVE.

Get the most for your money

ROYAL gives it to you...

Here is a super bargain. Two high quality ROYAL Cleaners for LESS than the price of one.

Floor Cleaner — Royal De Luxe, latest model, with motor driven brush and headlight. Powerful, durable. Regular price \$44.95.

Hand Cleaner — very powerful and efficient. Has motor driven brush, and beautiful streamline design. Two color wide opening bag. Regular price \$16.95.

Total Value of these two Royals is \$61.90

Sale Price \$39.95 AND YOUR OLD CLEANER

FLEMING FURNITURE CO.

ST. CLAIR AT EAST 75th

Odprto zvečer

Lahki pogoji

Brezplačno se dobi:

ELEKTRIČNI ČISTILEC in RADIO APARAT

pri članih

PROGRESIVNE TRGOVSKE ZVEZE

Z vsakim najmanjšim nakupom dobite

BREZPLAČNE NAGRADNE LISTKE

kateri vas opravičujejo do zgoraj omenjenih nagrad

Nagrade bodo dvignjene 1. in 8. novembra



Slika članov Progresivne trgovske zveze, kjer se dobijo brezplačni nagradni listki za lepe nagrade. Od leve proti desni sedeči:

Anton Logar, lastnik Modna trgovina 928 E. 222 St. Euclid, O.

John Drenik, lastnik Založnik, razvaževalec pive 23776 Lakeland Blvd., Euclid

James Grdina, poslovodja Grdina & Sons Furniture 15301 Waterloo Rd.

Lodi Mandel, lastnik Slovenske lekarne 15702 Waterloo Rd.

Joseph Perusek, lastnik Perusek Furniture 809 E. 152 St.

Louis Starman, predsednik Euclid Dairy Co. 515 E. 200 St. Euclid, O.

Od leve proti desni stoječi:

Louis Pibernik, lastnik grocerije in mesnice 830 Babbitt Rd. Euclid, O.

Anton Gubanc, lastnik Modne trgovine 16721 Waterloo Rd.

Jos. Dovgan, lastnik Century Tire Shop 15300 Waterloo Rd.

Fred Jazbec, lastnik grocerije in mesnice 821 E. 222 St. Euclid, O.

Blaž Godec, lastnik grocerije in mesnice 16903 Grovewood Ave.

Valentin Plesec, lastnik gazolinске postaje 16901 Waterloo Rd.

—Vprašajte za brezplačne nagradne listke—

Grozdje - mošt - sodi

ČRNI MOŠT sod \$12.00
BEL, sod \$17.50
1/2 CRNO-1/2 BELO, sod 15.00
CONCORD GROZDJE, tona 29.00
BELO GROZDJE, tona 50.00

Sodi od 1.15 naprej TED MANDEL

20171 Nicholas Ave. KENmore 1241 J.

VSE VOLNE NE

SUKNJE POVRŠNIKI 16.95

Pripravno za nositi

BRAZIS BROS. CLOTHES 6905 Superior Ave. 6122 St. Clair Ave. 15602 Waterloo Rd.

Posebnosti

Red Star moka 85c
Angela mia olje 83c
Rinso, velike 2 for 33c
Pork, 7 rib 13c
Sveže šunke 17c
Round steak 25c

Riževe in krvave klobase

Rebra

Imamo lepe grahaste piščance

Se priporoča

LOUIS OSWALD

17205 GROVEWOOD AVE. KENmore 1971

HIŠE NAPRODAJ

Na Meredith, zidana hiša s 6 sobami, vse v najboljšem stanju; velik lot; samo \$5200.

Na Kewanee Ave. blizu E. 185th St.; hiša za dve družine; zelo dober nakup.

Na Lucknow Ave.; hiša s 6 sobami v dobrem stanju; samo \$3500.

Dobro idoča delikatesna trgovina v Collinwoodu in ena na St. Clair Ave.

Mi zidamo hiše od \$400 na prej.

ED KOVAC

960 East 185th St. KENmore 5030

Pevski zbor Jadran vabi vse prijatelje na

KONCERT

V NEDELJO 3. NOVEMBRA, 1940

v SLOV. DEL. DOMU na Waterloo Rd. Pričetek ob 3. uri popoldne. Zvečer ples, igra Vadnal orkester Vabijo pevci in pevke